

FICHE DE PRISE DE DÉCISION

Fiche de prise de décision : INF-GEN-2016-085
Direction des infrastructures
Service du génie
Objet : Prolongement de la conduite d'aqueduc de Saint-Omer jusqu'au futur boulevard Étienne-Dallaire, secteur Lévis <ul style="list-style-type: none"> • Autorisation de procéder à un appel d'offres pour les travaux de prolongement de l'aqueduc; • Autorisation à la firme professionnelle à soumettre les demandes d'autorisation auprès du MDDELCC et à présenter tout engagement en lien avec ces demandes; • Engagement de la Ville de Lévis envers le MDDELCC.
Date : 2016-04-29

ÉTAT DE LA SITUATION (situation/problème)

RES-09850 : Prolongement du boulevard Étienne-Dallaire Est et de la rue Saint-Omer.

Prolongement de la conduite d'aqueduc de la rue Saint-Omer jusqu'au futur boulevard Étienne-Dallaire, sur une longueur de 1 050 mètres linéaires.

En fonction des besoins des développements futurs du secteur «les Boisés du Golf» et afin de rendre les réseaux de distribution conformes en alimentation et en distribution, principalement en protection incendie, la Ville planifie la construction d'une conduite d'aqueduc de l'actuelle rue Saint-Omer vers le futur boulevard Étienne-Dallaire, dans le secteur Lévis. Cette conduite et les aménagements qui y sont reliés permettront de desservir par deux points d'alimentation cette zone urbaine. Ces travaux s'inscrivent dans une première phase, puisque les travaux de prolongement de la rue Saint-Omer sont prévus en 2017-2018. L'annexe 1 de la présente fiche de prise de décision localise la zone des travaux.

Le Service du génie a mandaté la firme SNC-Lavalin pour la préparation des plans et devis incluant les relevés topographiques, la demande de certificat d'autorisation au MDDELCC et la surveillance de bureau, au montant de 20 150 \$, avant les taxes. La surveillance de chantier est exclue du présent mandat.

La Direction de l'approvisionnement doit donc être autorisée à procéder à un appel d'offres public pour ces travaux de construction.

Finalement, le comité exécutif et le conseil de Ville doivent fournir des autorisations et prendre des engagements envers le MDDELCC en lien avec les demandes d'autorisations requises pour ce projet ainsi que décréter les travaux.

ANALYSE DES ALTERNATIVES (avantages/inconvénients/impacts)

N/A

ÉCHÉANCIER DE RÉALISATION

- Plans et devis → 18 mai 2016 ;
- Demande d'autorisation auprès du MDDELCC → 23 mai 2016;
- Début de la période d'appel d'offres → 25 mai 2016;
- Ouverture des soumissions → 15 juin 2016;
- Attribution du contrat → 11 juillet 2016;
- Début des travaux → Août 2016;
- Fin des travaux → Décembre 2016.

FINANCEMENT (coûts/revenus/poste budgétaire/impacts budgétaires 2016-2017-2018)

Coûts/revenus	Impacts	2016	2017	2018
---------------	---------	------	------	------

Conformément au règlement RV-2007-07-02 sur le contrôle et le suivi budgétaire, il incombe au responsable d'activité budgétaire de vérifier la disponibilité de crédits suffisants pour les fins auxquelles la dépense est projetée.

Disponibilités budgétaires ☐ Oui ☐ Non

Commentaires

Numéro du projet PTI : Montants _____

☐ Financement déjà autorisé par :

- ☐ Budget de fonctionnement. Poste budgétaire : _____
- ☐ Règlement d'emprunt spécifique RV-_____, Poste budgétaire : _____
- ☐ Règlement « Omnibus » RV-_____, résolution CE-_____
- ☐ Autre (spécifier) : _____, résolution CV-_____

☐ Autorisation de financement à obtenir et source de financement proposée :

Commentaires

	2016	2017	2018
Numéro du projet PTI : Montants			

Compensation : ☐ ou N/A ☐

Projet subventionné : ☐ Oui ☐ Non

Si oui, préciser le titre du programme et le pourcentage :

Signature du responsable
d'activité budgétaire _____

Date : 05 / 05 / 2015

ÉCHÉANCIER (étapes/dates/justification de la nécessité du traitement par CE ou CV à cette date)

Tel qu'indiqué à la section «Échéancier de réalisation», les travaux sont prévus au mois d'août 2016.

PERSONNES CONSULTÉES

Nom de la personne	Date (J/M/A)	Champ de compétence
Vincent Vu, directeur. Direction de l'approvisionnement	27/04/2016	Volet – approvisionnement

RECOMMANDATION (énoncé)

Il est recommandé au comité exécutif :




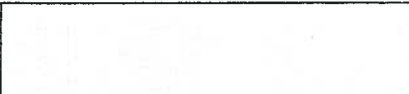

- d'autoriser la Direction de l'approvisionnement à procéder à un appel d'offres public pour le prolongement de l'aqueduc Saint-Omer, dans le secteur Lévis et de décréter les travaux;
- d'autoriser la firme professionnelle mandatée par la Ville de procéder à une demande d'autorisation de réalisation des travaux au ministère du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques (MDDELCC) et à présenter tout engagement en lien avec ces demandes.

Il est recommandé au comité exécutif de recommander au conseil de la Ville :

- de s'engager à transmettre au ministère du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques, au plus tard 60 jours après la fin de travaux, une attestation signée par un ingénieur quant à la conformité des travaux avec l'autorisation accordée.

Liste des pièces jointes :

Annexe 1 Plan de la conduite d'eau potable

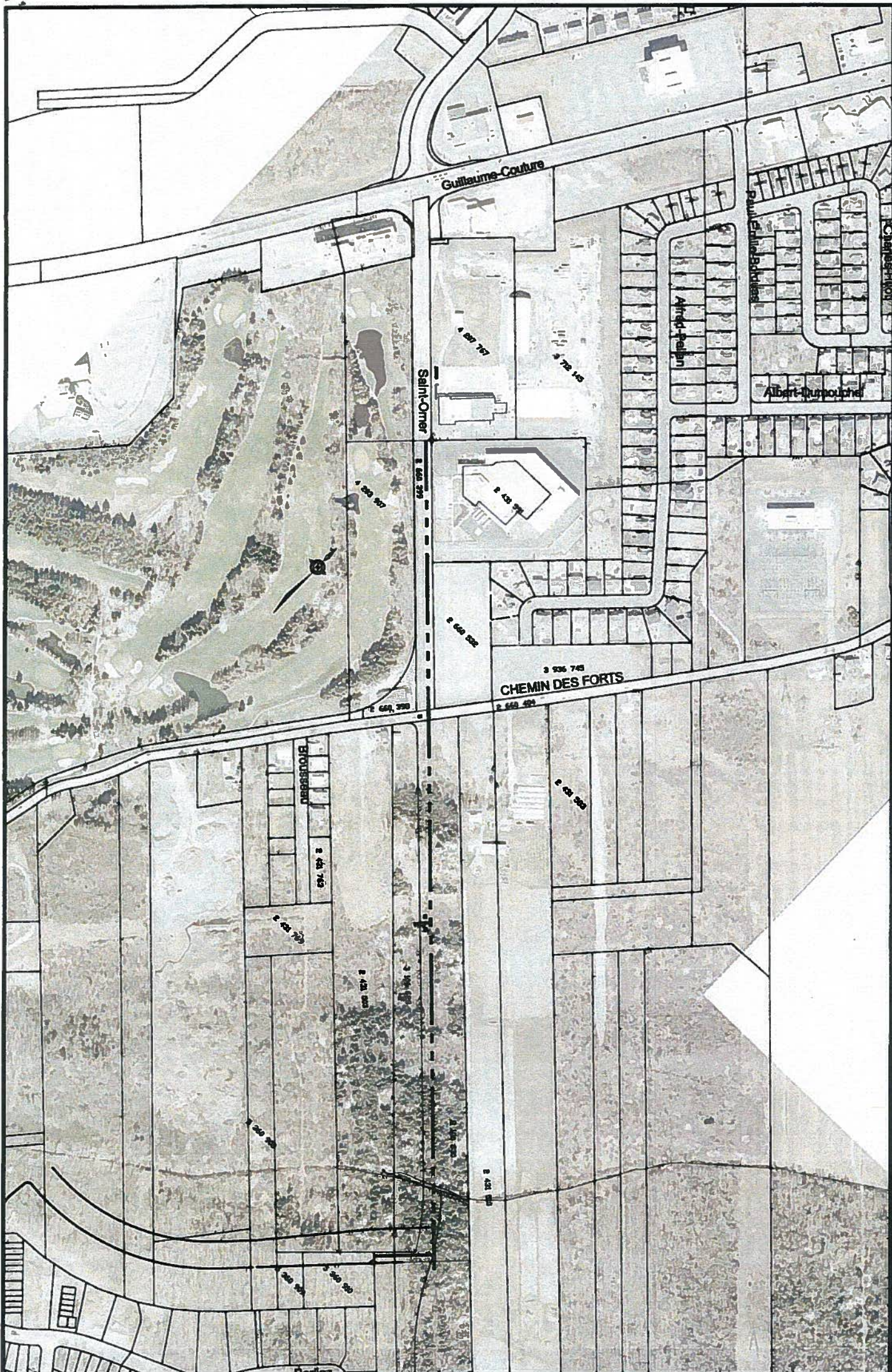
Préparé par : Cimon Boily ing.jr. 		Titre d'emploi : Conseiller en gestion de projets en infrastructures
Recommandé par :		
		
Dany Lachance, ingénieur Coordonnateur	Louis Audet, ingénieur Chef de service	Nom et initiales manuscrites Titre d'emploi
Commentaires :		
Signature de la Direction : 		Date : 05 / 05 / 2016
Préparé par : Cimon Boily ing.jr.		

COMMENTAIRES DE LA DIRECTION GÉNÉRALE

**Signature de la
Direction générale :**



Date : 2016 05 10 5



NOM DU FICHIER: Raqu-so-001-003

NO. PROJET: 02004-XX-XX



PROJET :
PROL. SAINT-OMER

TITRE :
**ANNEXE 1
CONDUITE D'EAU POTABLE**

NO.	DESCRIPTIONS	DATE

ÉCHELLES
HORIZONTALE : 1:5000
VERTICALE :

PRÉP.:
DESS.: G.C.
DATE: 18/2/16

1
1